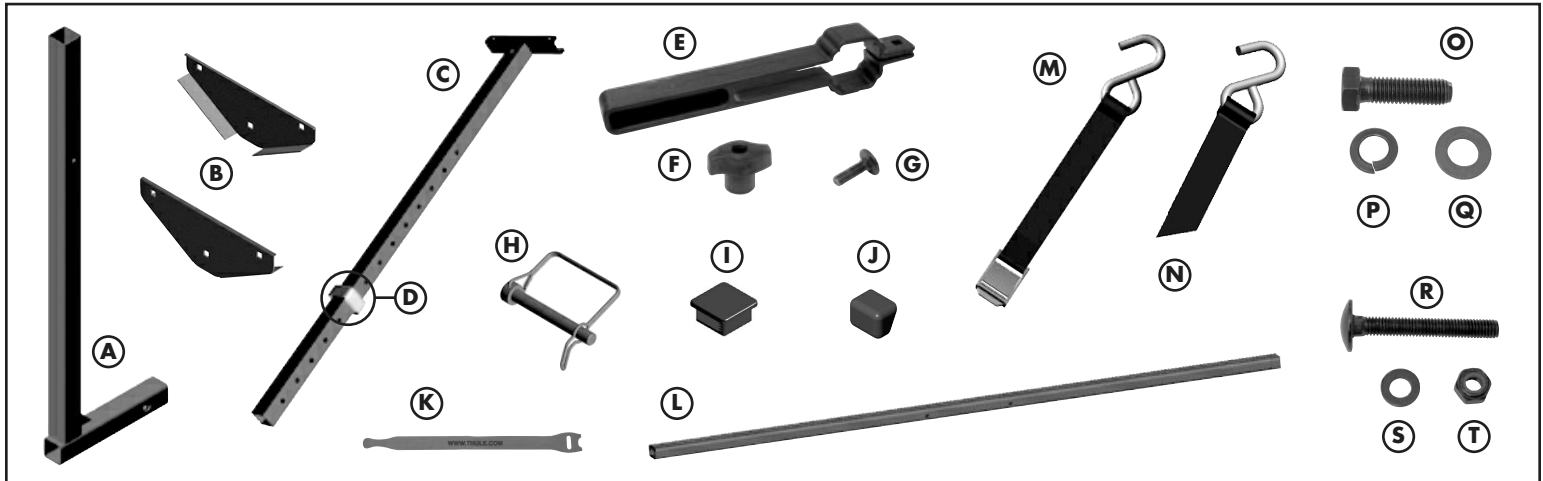


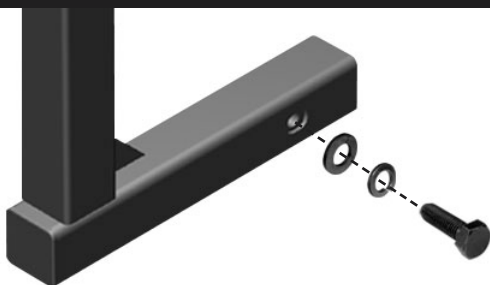
PARTS INCLUDED / PIÈCES INCLUSES / PIEZAS INCLUIDAS



part pièce parte	description description descripción	part number numéro de pièce numero de parte	qty. qté cantidad
A	goalpost stinger / support de montant / soporte del poste	753-3031	1
B	y - bracket / support en y / abrazadera en forma de Y	853-5483	2
C	goalpost upper assembly / ensemble supérieur du montant / ensamblaje superior del poste	753-3029	1
D	adjustment end cap / capuchon de réglage / tapa de ajuste	853-5409	1
E	load stop / butée de charge / tope de carga	853-3087	2
F	knob 2 wing high M6 / bouton à deux ailettes haut M6 / perilla larga de 2 aletas M6	753-1897	2
G	carriage bolt M6 x 22 / vis de carrosserie M6 x 22 / perno de carruaje M6 x 22	915-0622-11	2
H	pin / broche / pasador	853-5210-02	1
I	square end cap / capuchon carré / tapa cuadrada	853-2138	1
J	load bar end cap / capuchon d'extrémité de barre / tapa de la barra de carga	853-2297	2
K	strap keeper / arrêtoir de sangle / sujetador de correas	853-5414	2
L	load bar drilled (3mm) / barre percée (3 mm) / barra de carga perforada (3 mm)	853-5469	1
M	small hook strap assembly / ensemble de petites sangles à crochets / ensamblaje de correa corta con gancho	753-3064	2
N	hook strap assembly / ensemble de sangles à crochets / ensamblaje de correa con gancho	753-3065	2
O	hex head bolt 12 x 40mm / vis à tête hexagonale 12 x 40 mm / perno de cabeza hexagonal 12 x 40 mm	908-1240-11	1
P	lock washer 12mm / rondelle frein de 12 mm / arandela de seguridad de 12 mm	956-1221-11	1
Q	washer 12mm / rondelle de 12 mm / arandela de 12 mm	951-1224-11	1
R	carriage bolt M6 x 50 / vis de carrosserie M6 x 50 / perno de carruaje M6 x 50	915-0650-11	3
S	washer 6mm / rondelle de 6 mm / arandela de 6 mm	951-0612-11	3
T	nut nyloc plated 6mm / écrou à revêtement nylock de 6 mm / tuerca recubierta de nylock de 6 mm	938-0600-11	3

1

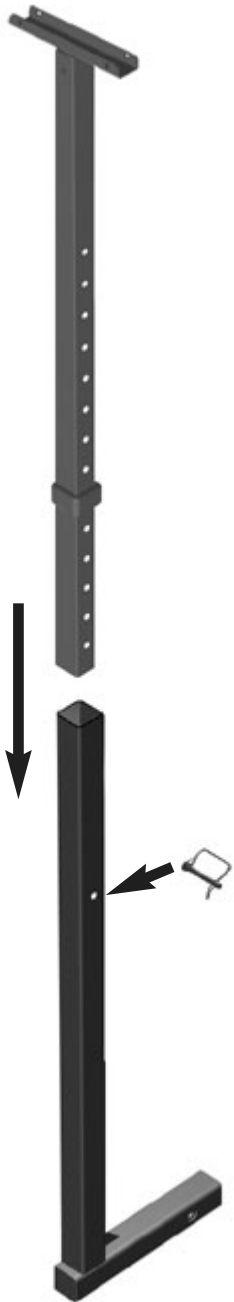
INSTALL STINGER / POSE DU SUPPORT / INSTALACIÓN DEL SOPORTE



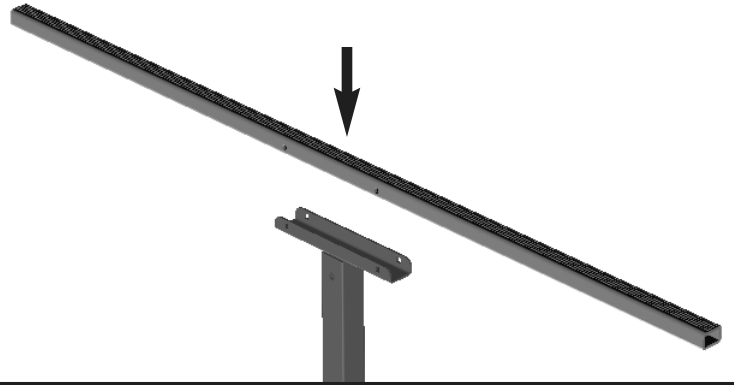
- **Attach lower half of GoalPost into receiver with M12 bolt, washer and lock washer. Tighten securely.**
- Fixez la moitié inférieure du montant dans le réceptacle avec une vis M12, une rondelle et une rondelle frein. Serrez bien.
- Acople la mitad inferior del poste al receptor con un perno M12, una arandela y una arandela de seguridad. Apriete bien.

2

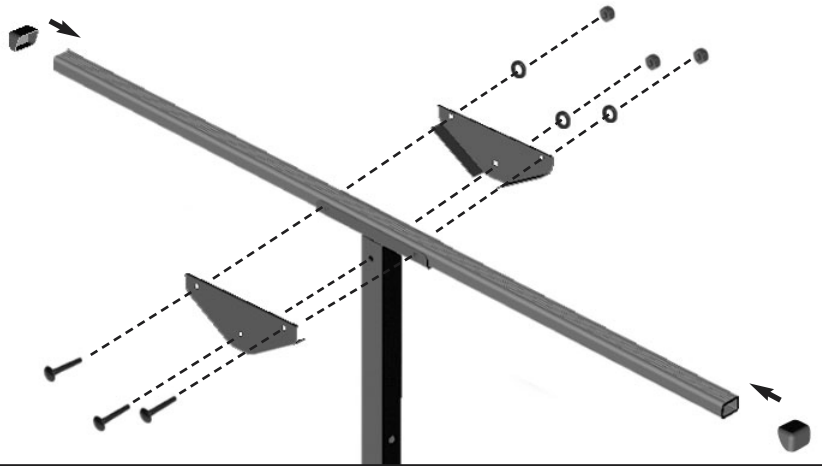
- **Insert upper half into lower half.**
- Introduisez la moitié supérieure dans la moitié inférieure.
- Introduzca la mitad superior dentro de la mitad inferior.
- **Position end cap over top edge of lower tubing. (Press firmly).**
- Positionnez le capuchon sur le rebord supérieur du tube inférieur. (Pressez fermement.)
- Coloque la tapa encima del borde superior del tubo inferior. (Presione firmemente.)
- **Insert pin through holes in tube to secure upper assembly in place.**
- Introduisez la broche dans les trous du tube pour fixer la partie supérieure en place.
- Introduzca el pasador dentro de los agujeros del tubo para fijar el ensamblaje superior en su lugar.

**3**

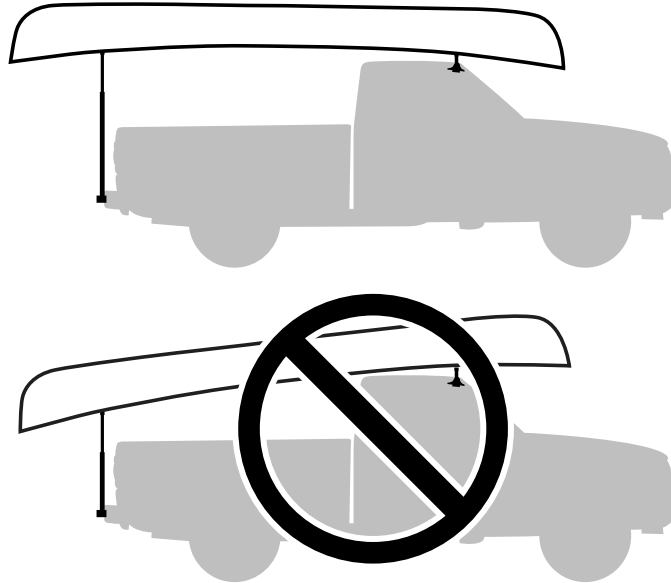
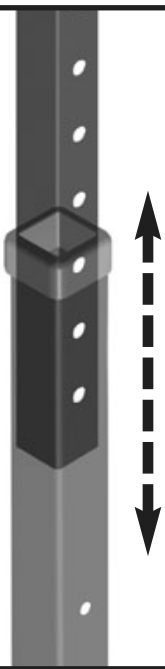
- **Position load bar (ridges facing up), into holder. Align holes.**
- Positionnez la barre (les rainures vers le haut) dans le support. Alineez les trous.
- Coloque la barra de carga (con las ranuras hacia arriba) dentro del soporte. Alinee los agujeros.

**4**

- **Securely tighten load bar in place with Y-brackets, M6 Carriage bolts, washers and lock nuts.**
- Serrez bien la barre en place avec les supports en Y, les vis de carrosserie M6, les rondelles et les écrous.
- Apriete bien la barra de carga en su lugar con las abrazaderas en Y, los pernos de carruaje M6, las arandelas y las tuercas de seguridad.
- **Press on end caps.**
- Posez les capuchons d'extrémités.
- Haga presión encima de las tapas de los extremos.

**5**

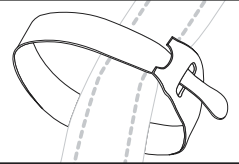
- **Attach load stops with shorter M6 carriage bolts and two-wing knobs.**
- Fixez les butées de charge avec les vis courtes M6 et les boutons à deux ailettes.
- Fije los topes de carga con pernos de carruaje M6 y perillas de dos aletas.

6

- **Adjust height of GoalPost so that it is level with front load bar.**
- Ajustez la hauteur du montant pour qu'il soit à la même hauteur que la barre avant.
- Ajuste la altura del poste de manera que esté al mismo nivel que la barra de carga frontal.

7

- **Attach anti-sway straps to GoalPost by attaching small hook assembly to upper hole in GoalPost tubing and the other hook to vehicle's tow loop or bumper. Tighten by pulling loose end of strap through spring-loaded buckle.**
- Fixez les sangles anti-balancement au montant en attachant les petits ensembles de crochets au trou supérieur du montant et l'autre crochet à la boucle de remorquage ou au pare-chocs. Serrez en tirant l'extrémité libre de la sangle dans la boucle à ressort.
- Fije las correas antibalanceo al poste sujetando el ensamble de correa corta con gancho al agujero superior del tubo del poste y el otro gancho al gancho de remolque o al parachoques. Apriete tirando del extremo suelto de la hebilla con resorte.



- **Secure excess straps w/ Strap Keepers.**
- Fixez l'excès de sangles à l'aide des arrêteurs.
- Fije la parte de las correas que sobra con el sujetador de correas.
- **Thread end through slot with logo facing out.**
- Enfilez la sangle dans l'ouverture en ayant le logo vous faisant face.
- Pase la punta a través del agujero, con el logotipo hacia afuera.

8

- **Center load with straps (not included) on load bar. Secure loads to load bar. Always tie down front and rear of load to vehicle's bumpers or tow loops. Do not exceed the recommended weight capacity of your roof rack.**
- Centrez la charge avec des sangles (non incluses) sur la barre. Fixez les charges sur la barre. Amarrez toujours l'avant et l'arrière aux pare-chocs du véhicule ou à la boucle de remorquage. Ne dépassez pas la capacité de poids recommandée pour les barres de toit.
- Centre el cargamento con las correas (no se incluyen) en la barra de carga. Sujete el cargamento en la barra de carga. Ate siempre la parte de delante y de detrás del cargamento al parachoques o a los ganchos de remolque del vehículo. No sobrepase la capacidad de peso recomendada para el techo de su vehículo.

THULE RACK GUIDELINES

When using Thule Car Racks and accessories, the user must understand the precautions. The points listed below will assist you in using the rack system and will encourage safety.

Please review the instructions and warranty carefully. Assembly and installation are the end user's responsibility and beyond Thule's control. Therefore, Thule exclusively limits its warranty to the repair or replacement of a defective Thule product for up to five years from retail purchase. Damage to your vehicle, cargo, or to any person or property is excluded.

- Make sure all knobs, bolts, screws, straps, and locks are firmly attached, tightened and locked before every trip. Knobs, bolts, screws, straps, and locks must be periodically inspected for signs of wear, corrosion, and fatigue. Check your load at stops during the trip to insure continued fastening security.
- Remove your Thule rack and accessories when they are not in use and before entering automatic car washes.
- For safety to your vehicle and rack system, obey all posted speed limits and traffic cautions. Adapt your speed to the conditions of the road and the load being carried.
- Do not use Thule Car Racks and accessories for purposes other than those for which they were designed. Do not exceed their carrying capacity. Failure to follow these guidelines or the product's instructions will void the warranty.
- Consult with your Thule dealer if you have any questions regarding the operations and limits of Thule products. Review all instructions and warranty information carefully.

DIRECTIVES POUR SUPPORT THULE

Lorsque vous utilisez les supports Thule pour voitures et leurs accessoires, vous devez observer les précautions suivantes. Elles vous permettront d'utiliser le support en toute sécurité.

Veuillez lire attentivement les instructions et la garantie. L'utilisateur final est responsable du montage et de l'installation qui ne sont pas du ressort de Thule. Cette dernière limite donc exclusivement sa garantie à la réparation ou au remplacement de ses produits défectueux pendant une période allant jusqu'à cinq ans à compter de la date d'achat. Ladite garantie exclut tout dégât éventuel subi par votre véhicule ou votre chargement, ainsi que tout dommage corporel ou matériel.

- Avant de prendre la route, assurez-vous que les molettes, les boulons et les vis sont bien serrés, les sangles bien attachées et les dispositifs de verrouillage fermés à clés. Examinez régulièrement ces éléments afin de déceler tout signe d'usure, de corrosion ou de fatigue. Vérifiez votre chargement à tous les arrêts pendant votre voyage afin de vous assurer qu'il est bien attaché.
- Retirez votre support Thule et ses accessoires lorsque vous ne les utilisez pas et avant de passer au lave-auto.
- Pour la sécurité de votre véhicule et de votre support, respectez les limites de vitesse et les panneaux de signalisation routière. Adaptez votre vitesse en fonction de l'état de la route.
- N'utilisez pas les supports Thule ni leurs accessoires à d'autres fins que celles pour lesquelles ils ont été conçus. Ne dépassez pas leur capacité de charge maximale. La garantie sera nulle et non avenue en cas de non respect de ces consignes et des instructions spécifiques au produit.
- Consultez votre revendeur Thule pour toute question sur le fonctionnement et les limites des produits Thule. Lisez attentivement toutes les instructions et les informations de la garantie.

PARRILLAS THULE / PUNTOS DE IMPORTANCIA

Cuando usando parrillas para carros de Thule y sus accesorios, uno debe entender las precauciones de estos. Los puntos sub-siguientes le asistirán en el uso de los sistemas de parrillas y fortalecerán su seguridad.

Por favor revise las instrucciones de uso y la garantía cuidadosamente. El ensamble e instalación de nuestro producto son, al final, responsabilidad de quien lo use, y fuera del control de Thule. Por lo tanto, Thule limita exclusivamente su garantía al reparo o reemplazo de productos defectivos de Thule hasta 5 años de la fecha de compra. Daños a su vehículo, carga, o a cualquier propiedad o persona son excluidos.

- Asegurese que todas las perillas, pernos, tornillos, correas, y seguros estén firmemente sujetos, apretados y enganchados antes de cada viaje. Perillas, pernos, tornillos, correas y seguros deben ser inspeccionados periódicamente por señales de deterioro, corrosión y fatiga. Examine la carga durante su viaje para asegurar un seguro y continuo enganche.
- Remueva su parrilla Thule y sus accesorios cuando no estén siendo usados, y antes de entrar un lava-carro automatico.
- Para añadir seguridad a su vehículo y a su sistema de parrillas, obedezca todas las señales de velocidad y precauciones de tránsito. Ajuste su velocidad por las condiciones de los caminos y la carga que lleve.
- No use parrillas de Thule y accesorios por otros propósitos de los que fueron diseñados. No sobrepase la capacidad de transporte de estos. La garantía será cancelada si los puntos o instrucciones mencionados no son seguidos.
- Si tiene preguntas en respecto al uso y las limitaciones de los productos Thule, consulte con su vendedor de Thule cercano. Por favor revise todas las instrucciones e información de la garantía cuidadosamente.



Made in U.S.A.
THULE INC., 42 SILVERMINE RD.
SEYMOUR, CT 06483
www.thule.com

FABRIQUÉ AUX É.-U.
THULE INC., 42 SILVERMINE RD.
SEYMOUR, CT 06483
www.thule.com

Hecho en E.U.A.
THULE INC., 42 SILVERMINE RD.
SEYMOUR, CT 06483
www.thule.com